

**Germany-Düsseldorf: Advertising and marketing services**

**OJ S 1/2015 02/01/2015**

**Contract notice**

**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Ministerium für Arbeit, Integration und Soziales NRW

Postal address: Fürstenwall 25

Town: Düsseldorf

Postal code: 40219

Country: Germany

Contact person: Zentrale Vergabestelle

For the attention of: Sabrina Knapp

E-mail: [vergabestelle@mais.nrw.de](mailto:vergabestelle@mais.nrw.de)

Telephone: +49 2118553731

Fax: +49 211875651023731

**Internet address(es):**

Electronic access to information: <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/>

Electronic submission of tenders and requests to participate: <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/>

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

**I.3. Main activity**

General public services

Social protection

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Seitenscheibenplakate im ÖPNV in Nordrhein-Westfalen.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 13: Advertising services

Main site or place of performance: Postleitzahl 40219.

NUTS code DEA Nordrhein-Westfalen

### **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

### **II.1.4. Information about framework agreement**

### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Der Auftragnehmer übernimmt folgende Aufgaben: Produktion von 4 220 Seitenscheibenplakaten nach Druckvorlage, Anmietung der Werbeflächen für eine Dauer von 3 Monaten, Anbringung in öffentlichen Verkehrsmitteln (Busse und Bahnen) in allen Kreisen und kreisfreien Städten in Nordrhein-Westfalen, Entfernen der Seitenscheibenplakate sowie Korrespondenz mit den Verkehrsbetrieben.

### **II.1.6. CPV code(s)**

79340000 Advertising and marketing services, 79800000 Printing and related services

### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

### **II.2.2. Information about options**

Options: no

### **II.2.3. Information about renewals**

## **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 3 (from the award of the contract)

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

S. § 17 VOL/B (Vertragsbedingungen des Landes NRW).

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Bietergemeinschaften und andere gemeinschaftliche Bieter haben in dem Angebot jeweils die Mitglieder zu benennen sowie eines ihrer Mitglieder als bevollmächtigten Vertreter für den Abschluss und die Durchführung des Vertrages zu bezeichnen. Die Vollmacht des Vertreters der Bietergemeinschaft muss von sämtlichen Mitgliedern unterschrieben sein und ist mit dem Angebot einzureichen. Im Angebot sind die Gründe zur Bildung der Bietergemeinschaft

darzulegen. Alle Mitglieder der Bietergemeinschaft haften gegenüber dem Auftraggeber gesamtschuldnerisch.

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Vorzulegende Nachweise:

Tariftreue/Mindestentlohnung: Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentlohnung für Dienst- und Bauleistungen unter Berücksichtigung der Vorgaben des Tariftreue- und Vergabegesetzes Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), Vordruck VOL 5f EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen).

Soziale Kriterien: Verpflichtungserklärung zur Berücksichtigung sozialer Kriterien nach den Vorgaben des Tariftreue- und Vergabegesetzes Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), Vordruck VOL 5g EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen).

Frauenförderung/Vereinbarkeit Beruf und Familie: Erklärung zur Frauenförderung /Vereinbarkeit von Beruf und Familie nach den Vorgaben des Tariftreue- und Vergabegesetzes Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), Vordruck VOL 5i EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen).

Eigenerklärung nach § 16 Abs. 5 TVgG-NRW: Eigenerklärung nach § 16 Abs. 5 TVgG-NRW, Vordruck VOL 5d EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen).

### **III.2. Conditions for participation**

#### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Vorzulegende Nachweise:

Zuverlässigkeit: Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit nach den Landesregelungen in NRW zur Verhütung und Bekämpfung von Korruption, Vordruck VOL 5b EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen) Zuverlässigkeit § 6 VOL/A: Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit nach § 6 VOL/A, Vordruck VOL 5c EG (Mit dem Angebot mittels Eigenerklärung vorzulegen).

#### **III.2.2. Economic and financial ability**

#### **III.2.3. Technical and professional ability**

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

## **IV.2. Award criteria**

### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

## **IV.3. Administrative information**

### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

MAIS.2014.093

### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 19.2.2015

Payable documents: no

### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

19.2.2015 - 12:00

### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German.

### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 31.3.2015

### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 19.2.2015

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Europäischer Sozialfonds (ESF).

### **VI.3. Additional information**

Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich elektronisch über den Vergabemarktplatz NRW unter <http://www.evergabe.nrw.de> zur Verfügung gestellt. Die Nutzung des Vergabemarktplatzes NRW ist kostenfrei. Nach einer Registrierung und erneuten Anmeldung können die Vergabeunterlagen angefordert bzw. heruntergeladen werden.

Unter <http://www.evergabe.nrw.de> finden Sie weitere Informationen.

Die Vergabestelle kann darüberhinaus die digitale Angebotsabgabe zulassen.

Soweit Auskünfte erforderlich werden, sind Rückfragen ausschließlich über den

Kommunikationsbereich des Vergabemarktplatzes an die Vergabestelle zu richten. Die Frist für die Einreichung von Bieterfragen endet am 13.2.2015.

Fragen und Antworten werden im Vergabemarktplatz zur Einsicht für alle Bieter bereitgestellt.  
Bekanntmachungs-ID: CXS7YY9YYHW.

Elektronischer Zugang zu den Vergabeunterlagen: <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/>

Elektronische Einreichung von Angeboten und Teilnahmeanträgen: <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/>

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer bei der Bezirksregierung Düsseldorf

Postal address: Am Bonnheshof 35

Town: Düsseldorf

Postal code: 40474

Country: Germany

Telephone: +49 2114753637

##### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der bieter- und bewerbenschützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber, dem Ministerium für Arbeit, Integration und Soziales des Landes Nordrhein-Westfalen (MAIS NRW). Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß unverzüglich beim MAIS NRW zu rügen (§ 107 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße, die aufgrund der Bekanntmachung oder der Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zu der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Angebotsabgabe oder Bewerbung gegenüber dem MAIS NRW geltend gemacht werden (§ 107 Abs. 3 Nrn. 2 und 3 GWB). Teilt das MAIS NRW dem Unternehmen mit, seiner Rüge nicht abhelfen zu wollen, so besteht die Möglichkeit, innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung einen Antrag auf Nachprüfung bei der zuständigen Vergabekammer zu stellen. Bieter, deren Angebote für den Zuschlag nicht berücksichtigt werden sollen, werden vor dem Zuschlag gemäß § 101a GWB darüber informiert. Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung dieser Information durch das MAIS NRW geschlossen werden; bei Übermittlung per Fax oder auf elektronischem Weg verkürzt sich diese Frist auf 10 Kalendertage. Sie beginnt am Tag nach Absendung der Information durch das MAIS NRW.

##### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Ministerium für Arbeit, Integration und Soziales NRW

Postal address: Fürstenwall 25

Town: Düsseldorf

Postal code: 40219

Country: Germany

E-mail: [vergabestelle@mais.nrw.de](mailto:vergabestelle@mais.nrw.de)

Telephone: +49 2118553731

Fax: +49 211875651023731

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

22.12.2014